

# 艾花美插花藝術學院

## *Tonie Yuen Professional Floristry Program*

### 日式花道

#### **SOGETSU IKEBANA**

本課程教授最盛行之日本草月流插花藝術。課程及課本由東京草月會館編訂；著重現代藝術與傳統花道之結合，培養個人審美修養及發揮創作潛能，適用於美化家居、藝術培訓及花店從業員進修之用。學員修滿 24 節，可獲東京草月會館頒發證書。

**Ikebana**, the Japanese word for flower arrangement, is an expression of plant materials in three dimensions, while a painting is an expression of art drawn on a canvas. There is no limitation to what you can do in Sogetsu Ikebana. Anything can be used as material and displayed anywhere in any circumstances. Flowers add life to our environment by brightening it up through colors and vibrancy. You will be enchanted by the beauty of Ikebana and attain a new dimension of liveliness and value .

**上課時間 Class Schedule :** (初班) 逢星期五 Friday p.m. 下午 或 晚上  
(每次上課兩節)〔報名請於一個月前申請；速成班另議。〕

(高班以上) 逢星期三 Wednesday 下午 2:30pm-3:30pm 或 晚上 7pm-8pm

**費用 Course Fee :** 學費連材料費 HK\$2,500-〔8 節 Lessons〕〔報名時繳付〕

**導師 Registered Teacher :** Ms. Tonie Yuen〔袁轉好老師 東京註冊一級師範顧問〕

Ms. Tsang Pui-Ling Ms. Rainbow Li Ms. Jessica Au Ms. Catherine Law  
Ms. Letty Lee Ms. Lisa Liang Ms. Ling Sui-Kuen Ms. Salina Lee

(Please visit <http://www.tonieyuen.com.hk> for teachers' name list.)

**附註 Remark :** ☼ 所繳費用，開課後恕不退還。Fees non-refundable after course started.

☼ 缺課自誤，補課費用每節 HK\$200-。Fees per makeup lesson.

☼ 學費並不包括外國證書費用。Certificate fees not included in the course fee.

☼ 八號風球或以上停課一天，課程將由校方決定順延至下星期或另行安排補課時間。No class upon typhoon signal No.8 hoisted.

☼ 上課地點：彌敦道 678 號華僑商業中心 12B 本校（旺角地鐵站 B1 或 D1 出口）。

☼ 倘於開課前三天仍未接獲通知，請即致電 2395-3599 與本校聯絡。

☼ 查詢 Enquiry ☎ 2395-3599 Fax 2395-3590 🌐 <http://www.tonieyuen.com.hk>

# 報名表格 Application Form

報名請以劃線支票 HK\$2,500- 抬頭艾花美插花藝術學院連同本報名表格寄回旺角彌敦道 678 號華僑商業中心 12B 室

Please make cheque HK\$2,500- payable to **Tonie Yuen Professional Floristry Program** and send to the address attached.

I have read the Course contents and understand the registration procedure. I understand that this application is subject to acceptance by the Administrator of TONIE YUEN PROFESSIONAL FLORISTRY PROGRAM, and that class size is limited. I also undertake to seek indemnification myself against any accident arising from my participation in the Ikebana Course.

相片  
PHOTO

學生簽名 Student's Signature: \_\_\_\_\_ 日期 Date: \_\_\_\_\_

姓名 \_\_\_\_\_ (中文) Name \_\_\_\_\_ (English)

性別 Sex \_\_\_\_\_ 出生日期 Date of Birth (Year) \_\_\_\_\_ (Month) \_\_\_\_\_ (Day) \_\_\_\_\_ 身份證號碼 \_\_\_\_\_ ( )

地址 Address \_\_\_\_\_

電話 Tel (日 Day ☎) \_\_\_\_\_ (夜 Evening ☎) \_\_\_\_\_ (Pager / Mobil) \_\_\_\_\_

傳真 Fax \_\_\_\_\_ Email Address \_\_\_\_\_

班別 Class\* 日式 Ikebana \_\_\_\_\_ 開課日期 Starting date \_\_\_\_\_ 星期五 Friday \_\_\_\_\_ p.m.

\*中級至師範各級插班生，請於報名時附上之前一級之東京草月會館証書副本。

\*Applicants for Book 2 to Teacher's class, please present your Tokyo Sogetsu Certificate copies when making this application.

## 職員專用 FOR OFFICE USE ONLY

繳費日期 Date of Payment \_\_\_\_\_ 收據號碼 Receipt No. \_\_\_\_\_ 班別 Class \_\_\_\_\_

繳交費用 Payment Fee \_\_\_\_\_ Cheque No. \_\_\_\_\_ Bank \_\_\_\_\_

----- ( 報名表格請寄 ) -----

To: *Tonie Yuen Professional Floristry Program  
Unit 12B, Hua Chiao Commercial Centre  
678 Nathan Road, Mongkok  
Kowloon, Hong Kong*